

Le 27 février 2026

À l'attention des résidents du Manoir des pionniers, de leurs familles, de leurs mandataires spéciaux et du personnel

Mise à jour sur le Projet de réaménagement – Le jour du déménagement approche rapidement!

Les travaux de construction de notre projet de réaménagement de 160 nouveaux lits avancent bien. Nous en sommes maintenant à moins de quatre mois du jour d'ouverture. Le projet est terminé à 90,46 pour cent, le 6 juin étant la date d'achèvement cible et le début de juillet étant prévu pour le déménagement éventuel.

En décembre, les résidents et leurs familles et mandataires spéciaux ont été informés de la chambre qui leur a été attribuée dans l'une des nouvelles aires résidentielles. Dans le cadre de notre plan de transition, nous réaffecterons le personnel des aires résidentielles qui seront fermées aux autres aires dans le foyer. Cette approche vise à réduire le degré de changement que vivront les résidents et à favoriser la continuité des soins dans toute la mesure du possible.

Plan de déménagement

Le personnel du Manoir des pionniers sera divisé en équipes pour aider :

- à emballer les effets personnels des résidents;
- à appuyer le processus du déménagement;
- à déballer les effets personnels et à les mettre en place dans les nouvelles chambres.

Les plus gros articles seront clairement identifiés au moyen d'une étiquette portant le nom du résident, le numéro de sa chambre actuelle et le numéro de sa nouvelle chambre. Ces articles seront transférés par les équipes de l'entretien ménager et de la maintenance.

Nous encourageons les résidents et leurs familles et mandataires spéciaux à effectuer un ménage du printemps avant le déménagement et à éliminer tout vêtement et tout effet personnel qui ne servent plus.

Notre plan consiste à déménager tous les 149 résidents des aires résidentielles Killarney, Lilac/Mallard, York/Ramsey et Ramsey/Scenic et à assurer tout autre transfert interne du Manoir des pionniers sur une période de cinq jours. Un horaire détaillé du déménagement sera partagé à l'approche de la date du déménagement.

Participation des familles le jour du déménagement

Au début d'avril, nous inviterons les familles et les mandataires spéciaux à participer au déménagement de leurs proches. Nous demandons qu'un seul bénévole par résident participe au déménagement afin de procurer du soutien individuel durant la transition.

La personne de soutien désignée de la famille peut :

- aider à personnaliser le nouvel espace;
- aider à assurer la sécurité, le confort et la familiarité;
- tenir compagnie à son proche et lui offrir du réconfort;
- appuyer l'orientation durant les premières heures après le transfert.

La présence d'un membre de la famille durant cette période peut réduire considérablement la désorientation, l'angoisse et le risque de chutes, tout en aidant le résident à s'adapter à son nouveau milieu.

Pour les résidents que personne ne peut accompagner, nous procurerons l'aide de bénévoles pour offrir du soutien individuel.

Pioneer Manor
City of Greater Sudbury

960 Notre Dame Ave., Sudbury, ON P3A 2T4
☎ 705.566.4282 | 📠 705.524.1767

Manoir des pionniers
Ville du Grand Sudbury

960, ave. Notre-Dame, Sudbury, ON P3A 2T4
☎ 705.566.4282 | 📠 705.524.1767



Préparation des chambres

Les nouvelles chambres des résidents seront préparées à l'avance et comprendront une armoire encastrée, un lit et une table de chevet pour créer un milieu accueillant et fonctionnel.

L'équipe de maintenance sera chargée de fixer aux murs toute décoration murale, comme les photos et les articles de décor. Veuillez noter que ce travail pourrait prendre un certain temps après le déménagement.

Orientation et soutien à l'adaptation

Tous les employés, les bénévoles et les membres désignés des familles devront participer à une séance d'orientation durant la semaine avant le déménagement. Des renseignements additionnels sur cette séance seront partagés à l'approche de la date du déménagement.

Cette séance d'éducation mettra l'accent sur les sujets suivants :

- orientation sur les nouvelles aires résidentielles (chambres des résidents, salles à manger, espaces des résidents, salles de bain, salles de traitement, salle des médicaments et des rapports);
- orientation du personnel sur le nouvel équipement;
- orientation sur les mises à jour apportées aux politiques et aux procédures dans les nouvelles aires;
- reconnaissance des premiers signes de problèmes d'adaptation chez les résidents (comme un changement de comportement, d'humeur, de mobilité ou d'engagement).
- compréhension du processus à suivre pour signaler les préoccupations et composer avec celles-ci;
- assurance de la sécurité et du bien-être émotionnel du résident durant la transition.

Notre but est d'assurer un déménagement harmonieux, positif et bien coordonné pour chaque résident. Nous nous sommes engagés à minimiser les perturbations, tout en privilégiant la sécurité, le confort et la continuité des soins tout au long de la transition.

Comme toujours, si vous avez des questions, n'hésitez surtout pas à communiquer avec nous.

Sincèrement,

Nicole Leclair

Directrice, Services de soins de longue durée

- c. c. René Lapierre, conseiller et président du Comité des services communautaires et d'urgence
Mike Parent, conseiller municipal de la Ville du Grand Sudbury, quartier 5
Tyler Campbell, directeur général, Bien-être communautaire
D^r Maurice St. Martin, directeur médical
Dianna Foster, Conseil des familles
Équipe de leadership du Conseil des résidents
Shannon Kethabaw, directrice exécutive, Société Alzheimer Sudbury-Manitoulin, North Bay et districts
Melanie Briscoe, directrice administrative, Centre gériatrique spécialisé du Nord-Est
Meghan Peters, directrice générale, City of Lakes Family Health Team
Laura Contini, City of Lakes Family Health Team

